

الوان مخوف

نوشتۀ: هنری ترويا

ترجمۀ: افسر کشميری

www.ketab.ir

سرشناسه	: ترویا، هنری (Troyat, Henri)، ۱۹۱۱-۲۰۰۷ م.
عنوان و نام پدید آور	: ایوان مخوف / نوشته هنری ترویا؛ ترجمه افسر کشمیری
مشخصات نشر	: تهران: فردوس، ۱۳۹۱.
مشخصات ظاهری	: ۲۶۴ ص.
شابک	: ۹۷۸-۹۶۴-۳۲۰-۴۹۳-۸
وضعیت فهرست نویسی: فیبا.	
یادداشت	: عنوان اصلی: <i>Ivan le Terrible 2001</i>
یادداشت	: کتاب حاضر از متن انگلیسی تحت عنوان « <i>Ivan le Terrible</i> » به فارسی برگردانده شده است.
موضوع	: ایوان مخوف، تزار روسیه، ۱۵۳۰-۱۵۸۴ م.
موضوع	: روسیه -- شاهان و فرمانروایان -- سرگذشتنامه.
موضوع	: روسیه -- تاریخ -- ایوان مخوف، تزار روسیه، ۱۵۳۰-۱۵۸۴ م.
شناسه افزوده	: افسر کشمیری، آندیا، ۱۳۵۲- . مترجم.
رده بندی کنگره	: ۹۱۲۹۱ الف ۴ ت / DK۱۰۶
رده بندی دیویی	: ۹۴۷ / ۰۴۳۰۹۲
شماره کتابشناسی ملی	: ۲۷۲۱۳۲۵
تاریخ درخواست	: ۱۳۹۱/۰۱/۲۷
تاریخ پاسخگویی	: ۱۳۹۱/۰۲/۰۱
کد پیگیری	: ۱۷۴-۱۸۵



انتشارات فردوس

خیابان دانشگاه - کوچه میترا - شماره ۷ - تلفن: ۶۶۴۹۵۷۷۹-۶۶۴۱۸۸۲۹

ایوان مخوف

نوشته: هنری ترویا

ترجمه: افسر کشمیری

ناظر فنی چاپ: زهرا یاسینیان

چاپ: تهران - ۱۳۹۱ اول

تیراژ: ۱۰۰۰ نسخه

چاپ: چاپخانه نگار هاتف

همه حقوق محفوظ است.

شابک ۹۷۸-۹۶۴-۳۲۰-۴۹۳-۸-۹۷۸-۹۶۴-۳۲۰-۴۹۳-۸

آدرس وب سایت: WWW.ferdospub.com

۱۰۰۰۰ تومان

۴-۱۳	۱-والدین
۱۴-۲۲	۲-دوران کودکی
۲۳-۳۳	۳-تزار ایوان چهارم
۳۴-۵۷	۴-اصلاحات
۵۸-۷۴	۵-عازان
۷۵-۹۰	۶-بپاری و پیامدهای آن
۹۱-۹۷	۷-لیوونیا و اناستاریا
۹۸-۱۱۱	۸-اندوه و خشونت
۱۱۲-۱۲۲	۹-ماجرای کربسکی
۱۲۳-۱۳۶	۱۰-اوپریچنیکی
۱۳۷-۱۴۸	۱۱-فیلیپ متروپولیتن
۱۴۹-۱۶۳	۱۲-شهادت نوگورود
۱۶۴-۱۶۹	۱۳-سوختن مسکو بدست تاتارها
۱۷۰-۱۸۲	۱۴-بستر تزار و سلطنت لهستان
۱۸۳-۲۱۲	۱۵-استفن باتوری
۲۱۳-۲۳۲	۱۶-تزارویچ
۲۳۳-۲۴۲	۱۷-واپسین روزها
۲۴۳-۲۶۰	شرح تاریخی رویدادها
۲۶۱-۲۶۴	منابع

والدین

بسیست سال زندگی زناشویی بدون کمترین نشانی از وجود فرزند سپری شد. نداشتن فرزند برای زوج سلطنتی عذاب و محنت سخت‌تری بود تا برای مردم عادی. دست کم این موضوعی بود که واسیلی سوم گراند دوک^۱ مسکو در سال ۱۵۲۶ بدان می‌اندیشید. او نسبت به همسرش سالومونیا سابورووای زیبا توجه عاشقانه داشت اما از سرنوشت سلطنت خود نگران بود و فکر می‌کرد پیش از اینکه برای پدر شدن دیگر پیر شده باشد باید جای همسرش را بازن دیگری عوض کند. واسیلی ۴۷ سال داشت. سالومونیا که در ناکامی شوهرش سهیم بود، زیارات ماکر با ساحران به مشورت پرداخت به قسمت‌های محرمانه بدنش مخلوطی از روغن و غسل مالد چون می‌گفتند این مخلوط دربارور شدن مؤثر است ولی از این کار هم نتیجه‌ای نگرفت. واسیلی مایوس بود. هر آشیانه‌ای بر شاخه درختی او را گریان می‌کرد و با آه و آهوس به بویارهای خود رو کرده می‌گفت: «پرندگان از من خوشبخت‌ترند چون جوجکانی دارند! بعد از من چه کسی وارث امپراطوری روسیه خواهد شد؟»

برادرانم شایسته این کار نیستند. آنان حتی نمی‌توانند سیول خود را اداره کنند.» بویارها با شنیدن این سخنان دریافتند وقت آنست که پیشنهاد جسررانه‌ای را عنوان کنند. یکی از آنان گفت: «علیاحضرتا! درخت انجیر بی‌ثمر را باید از ریشه کنده و درخت دیگری در باغ نشانند.» این جمله درست همان چیزی بود که واسیلی انتظار شنیدنش را داشت. نازایی سالومونیا بهانه خوبی بود تا پادشاه بتواند شریک تازه‌ای برای زندگی

1- Vasily III, Grand Duke of Moscow

۲- در این زمان واسیلی سوم دو برادر داشت به نام‌های: یوری (که بعضی از نویسندگان او را جورج نامیده‌اند و در سال ۱۴۸۰ متولد گردید) و آندره‌ای (متولد ۱۴۹۰). نویسنده